

RÁMCOVÁ ZMLUVA O POSKYTOVANÍ SLUŽIEB

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov
(ďalej len „Obchodný zákonník“)

(ďalej len „**zmluva**“)

medzi nasledovnými zmluvnými stranami:

Názov:	SLOVAKIA TRAVEL
Sídlo:	Lamačská cesta č. 8, 833 04 Bratislava 37
Právna forma:	štátna rozpočtová organizácia zriadená Ministerstvom dopravy a výstavby Slovenskej republiky na základe Rozhodnutia č. 35/2021, Zriaďovacia listina č. 19857/2021/SRF/33660 zo dňa 17.3.2021
Štatutárny orgán:	Ing. Václav Mika, generálny riaditeľ
IČO:	53 667 506
DIČ:	2121468976
IČ DPH:	SK2121468976 – iná osoba registrovaná pre daň
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica
IBAN:	SK16 8180 0000 0070 0065 9931
Kontakt:	

(ďalej aj ako „**objednávateľ**“)

a

Názov:	july group s.r.o.
Sídlo:	Rozvodná 2959/1, 831 01 Bratislava
Právna forma:	spoločnosť s ručením obmedzeným
Štatutárny orgán:	Ing. Júlia Ivanovičová, konateľ
IČO:	47111712
IČ DPH:	SK2023767504
DIČ:	2023767504
Bankové spojenie:	VÚB banka
IBAN:	SK5202000000003135946155
Zapísaný:	v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I., odd. Sro, vl. č. 88911/B
Kontakt:	

(ďalej aj ako „**poskytovateľ**“)

(objednávateľ a poskytovateľ ďalej spolu označovaní aj ako „**zmluvné strany**“ jednotlivito ako „**zmluvná strana**“)

PREAMBULA

1. SLOVAKIA TRAVEL ako národná destinačná organizácia v oblasti podpory rozvoja cestovného ruchu v Slovenskej republike sa prioritne zaoberá propagáciou a prezentáciou Slovenskej republiky v zahraničí a na Slovensku ako cieľovej krajiny cestovného ruchu. Na základe marketingového prieskumu trhu cestovného ruchu v rámci svojho poslania a predmetu činností zabezpečuje marketingové a propagačné aktivity zamerané na rozšírenie a zvýšenie úrovne prezentácie možností cestovného ruchu Slovenska a podporu predaja produktu cestovného ruchu.

2. Objednávateľ ako verejný obstarávateľ pri zadaní tejto zákazky postupoval v súlade s § 1 ods. 15 zákona č. 343/2015 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o verejnom obstarávaní“) na predmet zákazky: *Tréning prezentačných schopností v anglickom jazyku*.

Článok I PREDMET ZMLUVY

1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok poskytovateľa vykonávať pre objednávateľa riadne a včas, na požadovanej úrovni a v zodpovedajúcej kvalite v súlade s podmienkami dohodnutými v tejto zmluve, ako aj v jednotlivých objednávkach služby s názvom: „Tréning prezentačných schopností v anglickom jazyku“, ktorých bližšia špecifikácia je uvedená v bode 2 tohto článku (ďalej len „**služby**“) a záväzok objednávateľa za tieto služby zaplatiť poskytovateľovi odmenu podľa článku III tejto zmluvy.
2. Poskytovanie služieb podľa tejto zmluvy zahŕňa:
 - a) 2 x skupinový tréning prezentačných schopností v anglickom jazyku pre zamestnancov objednávateľa v počte celkovo 16 zamestnancov, v rozsahu spolu 32 hodín. Jeden skupinový tréning trvá 16 hodín a poskytovateľ ho objednávateľovi poskytne počas dvoch pracovných dní,
 - b) individuálny tréning prezentačných schopností v anglickom jazyku pre zamestnancov objednávateľa v rozsahu max. do 30 hodín, a to všetko prostredníctvom lektora uvedeného v Prílohe č. 1 tejto zmluvy, ktorý je osobou určenou na plnenie tejto zmluvy.
3. Služby podľa čl. 1 bodu 2 zmluvy budú poskytované poskytovateľom na základe objednávok objednávateľa zasielaných poskytovateľovi prostredníctvom emailu na emailovú adresu kontaktnej osoby uvedenej v čl. VII. bod 1 tejto zmluvy, v ktorej objednávateľ uvedenie špecifikáciu, rozsah a čas plnenia v súlade s čl. I. bod 2 tejto zmluvy. Objedávka sa považuje za záväznú až na základe potvrdzujúceho emailu od poskytovateľa.
4. Tréning prezentačných schopností v anglickom jazyku bude zameraný najmä na prezentačné a komunikačné zručnosti v anglickom jazyku, vytváranie prezentácií, tvorba stratégie prezentácie, nastavenie štruktúry prezentácie, tréning prezentácií, úprava prezenčných materiálov, zodpovedanie otázok a argumentovanie, zvládnutie neprijemných účastníkov, špecifiká jazyka a výrazov pre prezentáciu v angličtine. Skupinový tréning bude organizovaný prezenčnou formou, v prípade individuálneho tréningu je možnosť dohody videokonferencie.
5. Poskytovateľ potvrdzuje, že sa v plnom rozsahu oboznámil s rozsahom a povahou predmetu tejto zmluvy, že sú mu známe kvalitatívne a iné podmienky potrebné k poskytnutiu predmetu tejto zmluvy a že disponuje takými kapacitami a odbornými znalosťami, ktoré sú k poskytnutiu predmetu tejto zmluvy potrebné.

Článok II MIESTO A ČAS PLNENIA

1. Miestom poskytovania predmetu tejto zmluvy sú priestory objednávateľa, najmä sídlo objednávateľa.
2. Čas plnenia predmetu tejto zmluvy je uvedený v jednotlivých objednávkach objednávateľa v súlade s čl. I. bod 3 tejto zmluvy.
3. Táto Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, odo dňa nadobudnutia účinnosti zmluvy do 31.12.2022 alebo do vyčerpania finančného limitu vo výške 9 920 € (slovom deväťtisícdeväťstodvadsať eur) bez DPH, t.j. 11 904 € (slovom jedenásťtisícdeväťstoštyri eur) podľa toho, ktorá skutočnosť nastane skôr.

Článok III CENA A PLATOBNÉ PODMIENKY

1. Cena za predmet tejto zmluvy je stanovená dohodou zmluvných strán v súlade so zákonom č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o cenách“) a vyhlášky Ministerstva financií Slovenskej republiky č. 87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon o cenách. Cena je konečná a zahŕňa všetky náklady a hotové výdavky poskytovateľa spojené s riadnym poskytnutím predmetu tejto zmluvy.

2. Zmluvné strany sa dohodli, že Poskytovateľ má nárok na odmenu za poskytnutie predmetu zmluvy podľa čl. I. bod 2 písm. a) tejto zmluvy vo výške 2 560 € bez DPH á 1 skupinový tréning (slovom dvetisícpäťstošesťdesiat eur bez DPH), t. j. 3 072 € s DPH (slovom tritisícšesťdesiatdva eur s DPH) a podľa čl. I. bod 2 písm. b) tejto zmluvy má poskytovateľ nárok na hodinovú odmenu vo výške 160 € bez DPH (slovom stošesťdesiat eur bez DPH) á 1 hodina poskytovania služieb, t.j. 192 € s DPH (slovom stodeväťdesiatdva eur s DPH).
3. Celková cena za poskytnutie predmetu tejto zmluvy nesmie presiahnuť finančný limit vo výške 9.920,- EUR bez DPH (slovom: deväťtisícdeväťstodvadsať EUR bez DPH), t.j. 11 904 € s DPH (slovom jedenásťtisíc deväťstoštyri eur s DPH).
4. Objednávateľ zaplatí poskytovateľovi odmenu po splnení jeho aj čiastkového záväzku vyplývajúceho z článku I. bod 2 tejto zmluvy na základe ním vystavenej faktúry. Neoddeliteľnou súčasťou - prílohou faktúry budú preberacie protokoly a dokumentácia o realizácii jednotlivých služieb v zmysle čl. I. bod 2 tejto zmluvy. Pod preukázateľným splnením predmetu zmluvy sa rozumie prezenčná listina podpísaná zamestnancami objednávateľa, ktorí sa daného tréningu zúčastnili a lektorom spolu so špecifikáciou predmetu plnenia.
5. Faktúru doručí poskytovateľ objednávateľovi v listinnej podobe na adresu jeho sídla uvedenú v tejto zmluve alebo e-mailom na e-mailovú adresu faktury@slovakia.travel. V súlade s ustanovením § 71 ods. 2 písm. b) zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov objednávateľ podpisom tejto zmluvy vyjadruje svoj súhlas s elektronickým doručovaním faktúr. Splatnosť faktúry je 30 (tridsať) kalendárnych dní odo dňa jej doručenia objednávateľovi.
6. Objednávateľ poskytne finančné prostriedky podľa bodu 2 tohto článku zmluvy bezhotovostne prevodom na bankový účet poskytovateľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy.
7. Objednávateľ neposkytuje poskytovateľovi žiadne preddavky ani zálohové platby.
8. Ak faktúra nebude obsahovať všetky náležitosti stanovené platnými právnymi predpismi, ak nebude po stránke vecnej alebo formálnej správne vystavená, alebo ak faktúra nebude obsahovať dokumentáciu o realizácii jednotlivých práv a služieb v zmysle čl. I. bod 2 tejto zmluvy, preberacie protokoly a prezenčné listiny podpísané zamestnancami, ktorí sa daného kurzu zúčastnili, objednávateľ ju vráti poskytovateľovi na doplnenie alebo prepracovanie, pričom pôvodná lehota splatnosti faktúry neplynie a nová lehota splatnosti začne plynúť dňom doručenia správne doplnenej alebo prepracovanej faktúry na adresu sídla objednávateľa.
9. Dokumentácia o realizácii jednotlivých práv a služieb v zmysle čl. I. bod 2 tejto zmluvy je neoddeliteľnou prílohou faktúry a musí preukazovať poskytnutie predmetu plnenia v zmysle tejto zmluvy zo strany poskytovateľa, inak nárok poskytovateľa na úhradu finančných prostriedkov podľa bodu 2 tohto článku zmluvy nevznikne.
10. Objednávateľ nie je povinný vyčerpať finančný limit uvedený v bode 3 tohto článku tejto zmluvy. Celková cena je závislá od objednaných a zrealizovaných služieb po dobu účinnosti tejto zmluvy.

Článok IV

PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN

1. Poskytovateľ vyhlasuje, že vykonanie predmetu zmluvy v rozsahu podľa čl. I tejto zmluvy je predmetom jeho činnosti a disponuje takými kapacitami a odbornými znalosťami, ktoré sú pre riadne poskytnutie predmetu tejto zmluvy potrebné a zaručuje úplnosť, kvalitu a komplexnosť poskytnutia predmetu tejto zmluvy pre požadovaný účel.
2. Poskytovateľ je:
 - 2.1 povinný poskytnúť predmet tejto zmluvy riadne a včas v zmysle tejto zmluvy a jej príloh. Pri plnení tejto zmluvy je poskytovateľ povinný postupovať s maximálnou odbornou starostlivosťou a na požadovanej profesionálnej úrovni, v súlade so všeobecnými záväznými právnymi predpismi a ostatnými usmerneniami, metodickými pokynmi a manuálmi vzťahujúcimi sa na predmet zmluvy, ako aj pokynmi objednávateľa;
 - 2.2 povinný zabezpečiť študijné materiály pre prezenčnú, ako aj pre prípadnú online výučbu uskutočnenú formou videokonferencie;
 - 2.3 povinný plnenie zmluvy realizovať osobami uvedenými v Prílohe č. 1 tejto zmluvy. Poskytovateľ zodpovedá za všetky činnosti týchto osôb ako keby ich vykonal sám;

- 2.4 povinný zabezpečiť osobám určeným na plnenie tejto zmluvy, teda lektorom, dopravu a cestovné náhrady lektorov na svoje náklady;
 - 2.5 povinný zabezpečiť študijné materiály tak pre prezenčné, ako aj pre prípadné online školenia formou videokonferencie, t. j. materiály v papierovej a elektronickej forme;
 - 2.6 povinný zachovávať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach a informáciách, ktoré sa dozvedel v súvislosti s poskytovaním služieb podľa tejto zmluvy, pokiaľ nie sú všeobecne verejne známe a zaväzuje sa vykonávať všetky potrebné opatrenia, aby nedošlo k ich úniku alebo k ich sprístupneniu neoprávneným osobám.
 - 2.7 oprávnený stornovať objednávku najneskôr 24 hodín pred začatím formou e-mailu zaslaného kontaktnej osobe objednávateľa, uvedeného v článku VII tejto zmluvy. V tomto prípade sa takto stornovaná výuka nebude fakturovať.
3. Poskytovateľ nesmie meniť osoby určené na plnenie zmluvy uvedené v Prílohe č. 1 tejto zmluvy bez predchádzajúceho písomného súhlasu objednávateľa. V opačnom prípade je objednávateľ oprávnený odstúpiť od tejto zmluvy.
 4. Ak je potrebné osobu určenú na plnenie zmluvy nahradiť, nová osoba musí spĺňať porovnateľné požiadavky, ktoré boli na danú pozíciu stanovené a sú uvedené v Prílohe č. 2 tejto zmluvy. Túto skutočnosť musí preukázať poskytovateľ. Ak poskytovateľ nie je schopný zabezpečiť takúto osobu, objednávateľ je oprávnený od zmluvy odstúpiť.
 5. Nahradenie osoby určenej na plnenie zmluvy podľa bodu 4. tohto článku zmluvy je možné len na základe písomnej odôvodnenej žiadosti poskytovateľa doručenej objednávateľovi najmenej 15 (slovom pätnásť) kalendárnych dní pred navrhovaným nástupom novej osoby. Prílohou žiadosti sú doklady preukazujúce splnenie minimálnych požiadaviek, ktoré sú stanovené v Prílohe č. 2 tejto zmluvy. Poskytovateľ je oprávnený realizovať plnenie prostredníctvom novej osoby až odo dňa, ktorý objednávateľ uvedie vo svojom písomnom schválení tejto osoby. Objednávateľ nie je povinný novú osobu určenú na plnenie zmluvy schváliť, aj keď bude spĺňať požiadavky uvedené v prílohe č. 2.
 6. Objednávateľ je:
 - 6.1 povinný poskytnúť poskytovateľovi súčinnosť pri plnení predmetu objednávky. Objednávateľ sa zaväzuje, že počas poskytovania predmetu zmluvy poskytne poskytovateľovi v rozsahu nevyhnutnom na jeho riadne poskytnutie potrebnú súčinnosť tak, ako je to upravené v zmluve vrátane jej príloh, ako i súčinnosť spočívajúcu najmä v odovzdaní doplňujúcich údajov a spresnení podkladov, ak o to poskytovateľ písomne objednávateľa požiada;
 - 6.2 povinný uhradiť poskytovateľovi dohodnutú cenu za predmet objednávky, zadanú v zmysle tejto zmluvy;
 - 6.3 povinný prevziať poskytnuté plnenie v zmysle tejto zmluvy od poskytovateľa;
 - 6.4 oprávnený stornovať objednanú výučbu najneskôr 24 hodín pred začatím výučby formou e-mailu zaslaného kontaktnej osobe poskytovateľa, uvedeného v článku VII tejto zmluvy. V tomto prípade sa takto stornovaná objednávka nebude považovať za vykonanú a nebude sa fakturovať.

Článok V

SANKCIE A ZMLUVNÉ POKUTY

1. V prípade neuhradenia faktúry v dohodnutom termíne splatnosti má poskytovateľ voči objednávateľovi nárok na úrok z omeškania vo výške 0,05 % z dlžnej sumy za každý aj začatý deň omeškania.
2. V prípade omeškania poskytovateľa s plnením predmetu tejto zmluvy, je objednávateľ oprávnený uplatniť si voči poskytovateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny predmetu plnenia, a to za každý aj začatý deň omeškania.
3. V prípade porušenia povinnosti poskytovateľa špecifikovanej v čl. IV. bod 3 tejto zmluvy je objednávateľ oprávnený uplatniť si voči poskytovateľovi zmluvnú pokutu vo výške 10 % z celkovej ceny predmetu plnenia uvedenej v čl. III. bod 3. Zmluvnou pokutou nie je dotknutý nárok objednávateľa na náhradu škody.
4. Poskytovateľ nezodpovedá za porušenie, omeškanie alebo nesplnenie záväzku zmluvy z dôvodu vyššej moci.
5. Pre účely tejto zmluvy sa za vyššiu moc považujú prípady, „tzv. objektívne právne skutočnosti“, ktoré nie sú závislé na zmluvných stranách, ani ich zmluvné strany nemôžu ovplyvniť, napr. vojna, mobilizácia, povstanie, štrajk, dopravné kalamity, poveternostné vplyvy, živelné pohromy atď. Ak nastanú okolnosti vyššej moci, zmluvné strany posunú termíny plnenia o dobu zodpovedajúcu trvaniu týchto okolností a odstránenia ich následkov.

Článok VI TRVANIE A UKONČENIE ZMLUVY

1. Táto zmluva zanikne uplynutím doby, na ktorú bola uzavretá alebo vyčerpaním finančného limitu, uvedeného v čl. III bod 3 tejto zmluvy, podľa toho, ktorá skutočnosť nastane skôr. Zmluvu je možné ukončiť písomnou dohodou zmluvných strán, písomným odstúpením od zmluvy niektorou zo zmluvných strán alebo písomnou výpoveďou objednávateľa.
2. Dohoda podľa bodu 1 tohto článku zmluvy musí byť uzatvorená písomne, podpísaná oboma zmluvnými stranami a musí obsahovať dohovor o vzájomnom vyrovnaní nevysporiadaných majetkovoprávných vzťahov vzniknutých v súvislosti so zmluvou, inak je neplatná.
3. Každá zo zmluvných strán môže od zmluvy odstúpiť v prípade podstatného porušenia povinností druhou zmluvnou stranou. Odstúpenie je účinné doručením písomného oznámenia o odstúpení druhej zmluvnej strane. Odstúpenie musí mať písomnú formu, musí byť doručené druhej zmluvnej strane a musí v ňom byť uvedený konkrétny dôvod odstúpenia, inak je neplatné. Odstúpením od zmluvy sa zmluva neruší od počiatku, ale až odo dňa doručenia odstúpenia druhej zmluvnej strane.
4. Objednávateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy pri podstatnom porušení zmluvy poskytovateľom, pričom za podstatné porušenie zmluvy poskytovateľom sa považuje najmä, ak poskytovateľ porušil svoje zmluvné povinnosti uvedené v zmluve, t. j. neposkytol požadované plnenie alebo jeho časti v termíne podľa zmluvy alebo objednávky alebo ich poskytol v rozpore s Prílohou č. 1 a 2 tejto zmluvy,
5. Poskytovateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy pri podstatnom porušení zmluvy objednávateľom, pričom za podstatné porušenie zmluvy objednávateľom sa považuje, ak je objednávateľ v omeškaní s platbou plnenia o viac ako 30 (tridsať) kalendárnych dní po termíne splatnosti bez udania dôvodu.
6. V prípade odstúpenia od zmluvy sa zmluvné strany budú riadiť ustanoveniami § 344 a nasl. Obchodného zákonníka. Odstúpenie od zmluvy musí mať písomnú formu, musí byť doručené druhej zmluvnej strane (ktorá svoju povinnosť porušila) a jeho účinky nastávajú dňom doručenia zmluvnej strane, ktorá svoju povinnosť porušila.
7. Objednávateľ je oprávnený vypovedať zmluvu bez uvedenia dôvodu. Výpoveď musí mať písomnú formu. Výpovedná lehota je jeden kalendárny mesiac a začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca, ktorý nasleduje po kalendárnom mesiaci, v ktorom bola výpoveď doručená do sídla poskytovateľa.
8. Predčasné ukončenie zmluvy sa nedotýka zodpovednosti poskytovateľa za vady dovtedy poskytnutého zmluvného plnenia.

Článok VII KOMUNIKÁCIA A DORUČOVANIE

1. Ak nie je uvedené inak, všetky informácie, oznámenia alebo pokyny (vrátane objednávok) podľa alebo v súvislosti s touto zmluvou sa doručujú prostredníctvom nasledujúcich údajov:
 - a) kontaktná osoba objednávateľa:
 - b) kontaktná osoba poskytovateľa:
2. Písomné podania adresované druhej zmluvnej strane budú považované za riadne podané a včas uskutočnené, ak budú doručené osobne, doporučene poštou alebo oficiálnou kuriérskou poštou, ak sa zmluvné strany nedohodnú inak. Písomné podanie pre strany tejto zmluvy budú doručované na adresy uvedené v záhlaví tejto zmluvy. Zmluvné strany majú právo písomne určiť inú adresu na doručovanie písomných podaní a to bez povinnosti uzatvoriť dodatok k tejto zmluve. Táto zmena je účinná po uplynutí piatich pracovných dní po doručení písomného oznámenia druhej zmluvnej strane. Zmluvné strany sa dohodli, že písomnosť adresovaná druhej zmluvnej strane v súlade s touto zmluvou sa považuje za doručenú aj v prípade vrátenia nedoručenej zásielky odosielateľovi uplynutím tretieho dňa odo dňa vrátenia nedoručenej zásielky druhej zmluvnej strane, a to aj vtedy, ak sa adresát o tom nedozvie.
3. Elektronická správa sa považuje za doručení deň nasledujúci po jej odoslaní na emailovú adresu podľa článku VII bod 1 tejto zmluvy a to aj vtedy, ak sa adresát o jej obsahu nedozvedel. Uvedené neplatí, ak je odosielateľovi doručená automatická správa o nemožnosti adresáta oboznámiť sa so správou spolu s uvedením inej kontaktnej osoby.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že riadne doručenie podľa predchádzajúceho bodu sa považuje aj doručenie informácie (pokyn, objednávka, stornovanie objednávky a pod.) prostredníctvom e-mailových adries uvedených v bode 1 tohto článku zmluvy.

Článok VIII ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Zmluvné strany vyhlasujú, že sú oprávnené túto zmluvu uzatvoriť, riadne plniť z nej vyplývajúce záväzky podľa podmienok dohodnutých v tejto zmluve.
2. Zmluvu je možné meniť a dopĺňať v súlade s § 18 zákona o verejnom obstarávaní iba formou očíslovaných, písomných dodatkov k tejto zmluve, podpísaných obidvoma zmluvnými stranami na tej istej listine s výnimkou zmeny identifikačných údajov zmluvných strán uvedených v záhlaví zmluvy. Zmenu identifikačných údajov je zmluvná strana povinná oznámiť druhej zmluvnej strane do 3 kalendárnych dní. Zmeny vykonané iným spôsobom sú neplatné a pre zmluvné strany nezáväzné.
3. V prípade, ak sa niektoré z ustanovení tejto zmluvy stane neplatné z dôvodu rozporu so zákonom, zmluvné strany sa dohodnú na takej zmene zmluvy, aby dohodnuté podmienky boli čo najpodobnejšie pôvodnému zmluvnému dojednaniu.
4. Zmluvné strany sa zaväzujú bez zbytočného odkladu písomne informovať druhú zmluvnú stranu, ak dôjde k zmenám identifikačných údajov uvedených v záhlaví tejto zmluvy, ako aj o iných skutočnostiach, ktoré sú významné pre riadne plnenie z tejto zmluvy.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že všetky vzniknuté spory v súvislosti s touto zmluvou budú riešiť mimosúdnu cestou prostredníctvom vzájomných rokovaní a dohôd. Ak v súvislosti s touto zmluvou dôjde medzi zmluvnými stranami k vzniku súdneho sporu, príslušnosť slovenského súdu je daná podľa pravidiel ustanovených v príslušných právnych predpisoch Slovenskej republiky.
6. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky podľa § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov v nadväznosti na § 5a ods. 1 a 6 zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
7. Práva a povinnosti neupravené v tejto zmluve sa riadia Obchodným zákonníkom a súvisiacimi platnými právnymi predpismi Slovenskej republiky v aktuálnom znení.
8. Poskytovateľ nie je oprávnený bez predchádzajúceho písomného súhlasu objednávateľa postúpiť pohľadávky vzniknuté na základe tejto zmluvy tretím osobám.
9. Zmluva je vyhotovená v 4 (štyroch) rovnopisoch, 3 (tri) rovnopisy sú určené pre objednávateľa a 1 (jeden) rovnopis pre poskytovateľa.
10. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluva jasne a zrozumiteľne vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu byť viazaný jej obsahom. Ďalej spoločne vyhlasujú, že si zmluvu pozorne a riadne prečítali, porozumeli jej a na dôkaz súhlasu s ňou ju vlastnoručne podpisujú.
11. Neoddeliteľnou súčasťou zmluvy je:
Príloha č. 1 – zoznam osôb určených na plnenie zmluvy
Príloha č. 2 – špecifikácia požiadaviek na osobu určenú na plnenie zmluvy.

V Bratislave dňa:

V Bratislave dňa:

Poskytovateľ:

Objednávateľ

july group s.r.o.

Ing. Júlia Ivanovičová, konateľ

SLOVAKIA TRAVEL

Václav Mika, generálny riaditeľ

